

## CLIPPATRICE AUTOMATICA MONOCILINDRICA M.223/CN SINGLE-CYLINDER AUTOMATIC CLIPPING MACHINE M.223/CN

Clippatrice automatica con ciuffaggio e scarico automatico del sacchetto.

**La principale innovazione che questa macchina presenta è la seguente:**

tutti gli organi che comandano le diverse fasi del suo cinematismo (ciuffaggio del sacchetto / alimentazione del clip / taglio a misura / avvolgimento del clip sul collo del sacchetto / scarico del sacchetto clippato), sono **azionati da un solo cilindro** con la sua valvola di pilotaggio.

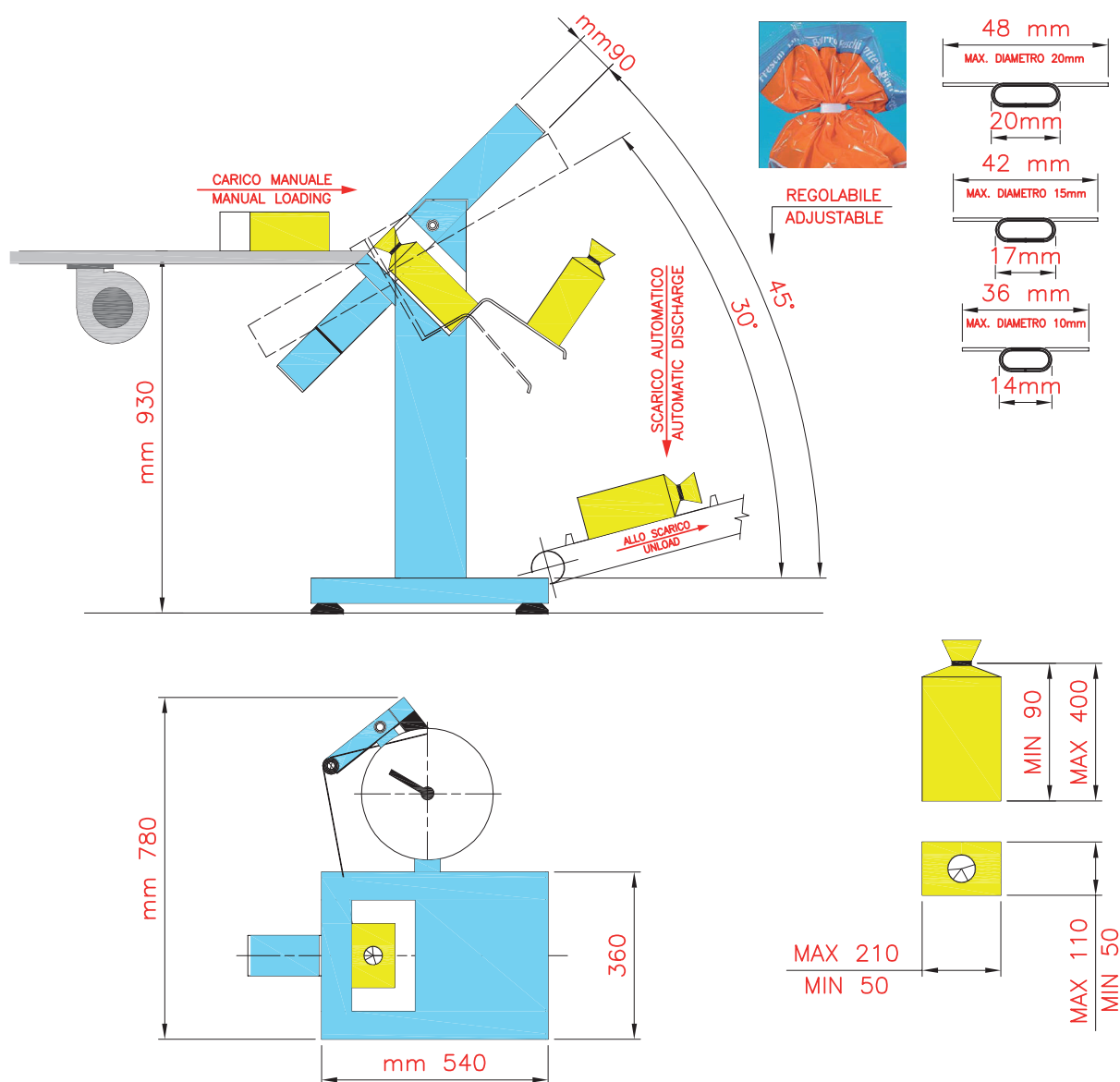
Questo permette un grande risparmio di consumo d'aria, ma soprattutto rende molto semplice e facile la manutenzione della macchina, in quanto non vi sono centraline di comando e cavi da ispezionare.

*New binding machines for automatically closing and discharging the bag.*

*The main innovation featuring this machine is the following:*

*All the parts controlling the various steps of its kinematics (bag closure / clip feed / cut to measure / clip wound on the bag neck and unloading of the clipped bag), are controlled by one single pneumatic cylinder with its pilot valve.*

*This allows large savings in air consumption, but, above all, it makes machine maintenance very simple and easy because there are no control central units and no cables for inspection.*



## **CLIPPATRICE AUTOMATICA MONOCILINDRICA M.223/CN** **SINGLE-CYLINDER AUTOMATIC CLIPPING MACHINE M.223/CN**

Macchina automatica a clip-band continuo plastificato, con doppia anima in metallo, per la chiusura di ogni tipo di sacchetto. Compatta, semplice, sicura, è stata progettata con tecnologie di grande affidabilità. E' particolarmente indicata per il confezionamento di prodotti da forno (pane, biscotti, grissini, ecc). Il caricamento dei sacchetti viene fatto manualmente da un operatore. A richiesta può essere fornita con datario per l'incisione della data sul clip. Questa macchina è una novità assoluta per la sua alta produttività, flessibilità, le sue ridotte dimensioni ed il basso consumo d'aria.

Automatic machine with continuous plastic double-wired clip-band, for closing each type of bag. Compact, simple, safe, it has been designed with highly reliable technology. It is especially indicated for packaging of bakery products (bread, biscuits, breadsticks, etc.). The bags are manually loaded by one operator. On request, a date printer can be supplied, for printing the date on the clip. This machine is an absolute novelty and it is characterised by its high productivity, flexibility, lower dimensions and low air consumption.

Machine automatique à bande de clip continue plastifiée, à double âme en métal, pour fermer n'importe quel type de sachet. Compacte, simple, sûre, elle a été conçue au moyen de technologies hautement fiables. Est particulièrement indiquée pour le conditionnement de produits de boulangerie (pain, biscuits, gressins, etc.). Peut fournie sur demande avec un dateur pour graver la date sur le clip. Les sachets sont chargés manuellement par un opérateur. Cette machine est une nouveauté absolue et se caractérise par sa haute productivité, sa flexibilité, ses dimensions réduites et sa faible consommation d'air.

Automatische Maschine für Endlos-Kunststoffbindestreifen mit zwei außen liegenden Drähten (Clipband) zur Verschließung von Tüten aller Art. Kompakt, simpel und sicher, wurde die Maschine mit zuverlässiger Technologie entwickelt. Besonders geeignet für die Verpackung von Backwaren (Brot, Kekse, Grissini etc.). Auf Wunsch mit Datumsstempel zur Einprägung des Datums auf dem Clip lieferbar. Die Zuführung der Beutel erfolgt manuell durch einen Bediener. Die-se Maschine ist ein absolute Neuheit und durch ihre hohe Produktivität, geringen Ausmaße und niedrigen Luftverbrauch charakterisiert.

### **CARATTERISTICHE TECNICHE**

<b>Comando</b>	<b>Elettro/pneumatico</b>
Velocità meccanica	Max 35 conf./minuto
Potenza installata	Kw 0,1 24 V/400 V-AC
Consumo aria	2 Litri/ciclo a 7 bar
Bobina clipband	mm 0,6 mt 500 per 12.500 clip
Peso macchina	Kg. 58

### **TECHNICAL DATA**

<b>Control</b>	<b>Electro/pneumatic</b>
Mechanic speed	Max 35 bags/min
Electrical connection	Kw 0,1 24 V/400 V-AC
Air consumption	2 lt/cycle to 7 bar
Clipband reel	mm 0,6 mt 500 for 12.500 clipping
Machine weight	Kg. 58